### 高原地基督教生命堂主日聯合崇拜

***Christian Evangelical Mission Church***

***in Highland Park***

**二零一七年五月廿八日下午一時半May 28, 2017- 1:30 PM**

|  |  |
| --- | --- |
| 司會  **Chairman:** | 王學燧弟兄  **Mr. Francis So** |
| 講員  **Speaker:** | 盧義思博士  **Dr. Luis Ruiz** |
| 翻譯  **Translator:** | 謝徐穎姊妹  **Mr. Ying Shieh** |
| 司琴  **Pianist:** | 王馮韺韺姊妹  **Mrs. Ying –Ying Wang** |
| 司獻  **Usher:** | 凌偉歡弟兄  **Mr. Michael Ling** |
| **王正茂弟兄**  **Mr. James Wang** |
| 清潔  **Clean Up:** | 王培仁弟兄  **Mr. Pei-Ren Wang** |
| 曾戴秀萍姊妹  **Ms. Vivian Ng** |
|  |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | [序樂](http://www.cemhp.org/cn/TanHymns/000_Hymns.html)  **[Prelude](http://www.cemhp.org/cn/TanHymns/000_Hymns.html)** | | | | |  | | | | | 司琴  **Pianist** |
| 2 | 宣召  **Call to Worship** | | | | **[詩篇Psalm](http://www.cemhp.org/cn/bible-ce/psalm_95(6-7).html)**  **[95:6-7.](http://www.cemhp.org/cn/bible-ce/psalm_95(6-7).html)** | | | | 司會  **Chairman** | | |
| 3 | 頌讚詩  **Hymn of Praise** | | | | | [**#183**](http://cemhp.org/cn/TanHymns/T183_TanHymns.htm) | | 眾立  **Cong. Stand** | | | |
| 4 | 祈　禱  **Prayer** | | | | |  | | 司會  **Chairman** | | | |
| 5 | **讀經**  **Scripture**  **Reading** | [詩篇117篇](C:\\Windows\\Temp\\fz3temp-5\\psalm_117.html)  [(舊約745頁)](C:\\Windows\\Temp\\fz3temp-5\\psalm_117.html)  **[Psalm 117](C:\\Windows\\Temp\\fz3temp-5\\psalm_117.html)** | | | | | | | | 司會  **Chairman** | |
| 6 | 唱　詩  **Hymn** | | | | | **#**[**101**](http://cemhp.org/cn/TanHymns/T101_FillMeNow.htm) | | 眾立  **Cong. Stand** | | | |
| 7 | 報　告  **Announcement** | | | | |  | | 司會  **Chairman** | | | |
| 8 | 特別節目  **Special**  **Performance** | |  | 盧義思博士夫妇的孩子們  **Dr. Ruiz’s Family** | | | | | | | |
| 9 | 證　道  **Sermon** | | | | | |  | 盧義思博士  **Dr. Ruiz** | | | |
| 10 | 回應詩  **Response** | | | | | [**#297**](http://cemhp.org/cn/TanHymns/T297_TanHymns.htm) | | **眾立**  **Cong. Stand** | | | |
| 11 | 奉　獻  **Offering** | | | | |  | | 司獻  **Usher** | | | |
| 12 | 祈　禱  **Prayer** | | | | |  | | 眾立  **Cong. Stand** | | | |
| 13 | [三一頌](http://www.cemhp.org/cn/TanHymns/999_Hymns.html)  **[Doxology](http://www.cemhp.org/cn/TanHymns/999_Hymns.html)** | | | | |  | | 眾立  **Cong. Stand** | | | |
| 14 | 祝　福  **Benediction** | | | | |  | | 盧義思博士  **Dr. Ruiz** | | | |
| 15 | 阿們頌  **Threefold Amen** | | | | |  | | 眾立  **Cong. Stand** | | | |
| 16 | 殿　樂  **Postlude** | | | | |  | | 司琴  **Pianist** | | | |

**報 告 事 項**

|  |
| --- |
| 1. 聚會前請將手機關機或是轉為振動，以避免影響聚會進行 |
| 1. 今日崇拜後有茶點，歡迎大家留步同享美好團契 |
| 1. 本周三晚八時於楊昭陸伉儷府上舉行查經禱告會，歡迎弟兄姊妹邀約親友踴躍參加 (弟兄姊妹若有代禱事項請聯絡黃牧師)。 |
| 1. 下週為聖餐主日,已信主者請預備心領受主的杯和餅,同思主愛. 下週為中英文聯合崇拜. |
| 1. 上主日中文崇拜奉獻:$723.00.英文崇拜奉獻: $24.00. 週一餐館查經奉獻：$ 506.00. |
| **Announcements** |
| 1. Before the Service begins, please turn your cell phones to vibrate/silent or off to avoid disturbing the proceedings. |
| 2. We welcome everyone to stay for the refreshments after service. |
| 3. On Wednesday night at 8:00 PM, there will be a Bible Study and prayer at Dr. & Mrs. Micky Yu’s house. |
| 4. We have Holy Communion next Sunday, may all believers please prepare their heart to remember God’s love. |
| 5. Last week’s offering:Chinese : $ 723.00  English : $ 24.00  Monday Bible Study : $ 506.00 |
| **本 週 金 句 This week’s Bible Verse** |
| 求祢以祢的真理引導我,教訓我,因為祢是救我的 神, 我終日等候祢. （詩篇25:5.）  Guide me in your truth and teach me, for You are God my Savior, and my hope is in You all day long. （Psalm 25:5.） |